

... alla  
Wormatia!

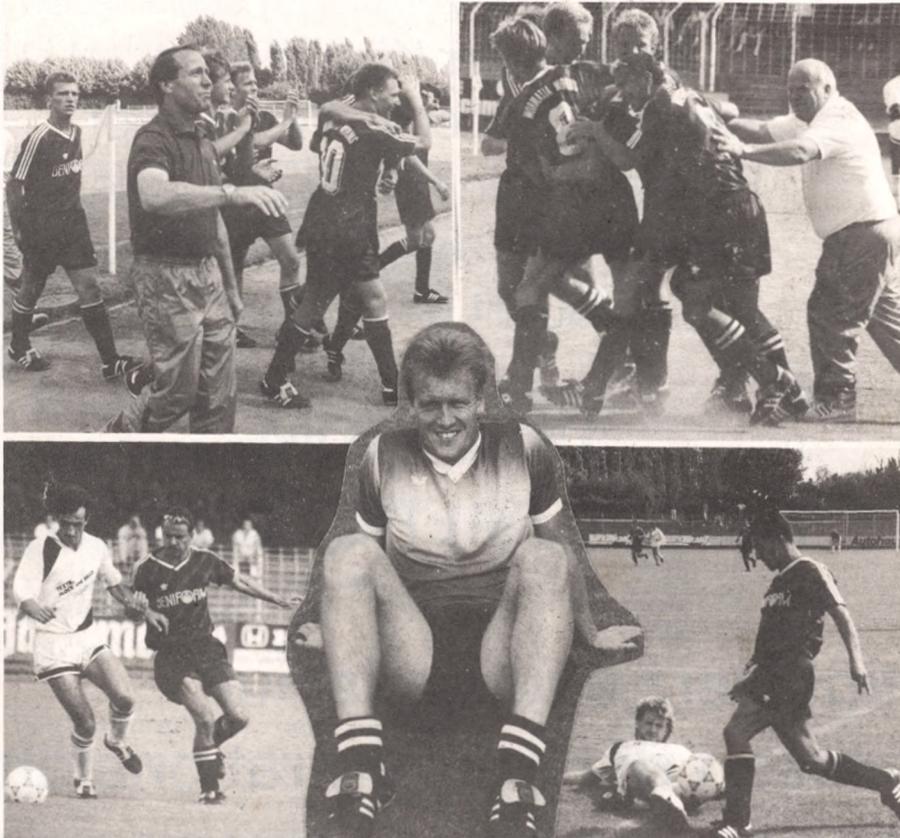


Anpfiff: Sa., 15.30 Uhr

Offizielle Stadionzeitung Wormatia Worms

Saison 1991/92 - Nr. 5 - 21. September 1991

## VfR Wormatia Worms — FK Pirmasens



Können die Spieler des VfR Wormatia am Wochenende, wie unsere Fotos zeigen, wieder so jubeln!!  
Nahtlos eingegliedert in die „Neue Wormatia-Elf“ haben sich Förster und Heng.  
Sehr mannschaftsdienlich zeigt sich auch Baumgärtner.

Fotos, Text und Gestaltung: F. Weygand

Spitzenklasse in Europas Möbelhandel

# RHEINMÖVE CENTER

Monsheimer Straße ☎ (06241) 50 20  
**WORMS**

wieder

# ENORM IN FORM

# MIT BENIFORM

Zur Genesung

braucht der Körper Kraft  
wie ein Sportler im Wettkampf  
Bei schweren Krankheiten wie  
bei harten Leistungskämpfen  
braucht der Körper

## BENIFORM

### REVITALISIERUNGSKUR

- kräftigt Herz und Kreislauf
- verbessert die Konzentrationsfähigkeit
- stärkt den gesamten Organismus

Erhältlich in der Apotheke  
als 10-, 20- oder 40-Tageskur.  
Enthält 18 Vol.-% Alkohol  
Packungsbeilage beachten

## BENIFORM

6520 Worms  
Dreihornmühlgasse 36  
Tel. 06241 / 7 00 90

# ● Unser heutiger Gegner: FK Pirmasens ●



**Anschrift:** Fußballklub 03 e.V. Pirmasens  
Zweibrücker Straße  
6780 Pirmasens

**Vorstand:** Präsident: Heinz Jürgen Frank  
Vizepräsident: Peter Föller  
Schatzmeister: Hans-Georg Stark  
Betreuer der 1. Mannschaft:  
Hans-Jürgen Frei

**Vereinsfarben:** Blau/Weiß

**Stadion:** Fassungsvermögen ca. 20.000

**Abteilungen:** Leichtathletik - Fußball

**Gegründet:** 10.6.1903

## VfR Wormatia Worms 08 e.V.



### EINLADUNG

Gemäß § 24 der Satzung laden wir alle Mitglieder zur  
ordentlichen Hauptversammlung  
für Montag, den 7. Oktober 1991, 19.00 Uhr,  
ins Clubhaus des Wormatia-Stadions ein.

Folgende TAGESORDNUNG ist vorgesehen:

1. Begrüßung
2. Feststellung der Beschlußfähigkeit und Bekanntgabe der Tagesordnung
3. Totengedenken
4. Jubiläumsehreung
5. Verlesung und Genehmigung der Protokolle der letzten ordentlichen Mitgliederversammlung.
6. Berichte
7. Genehmigung der Jahresrechnung 1990
8. Verschiedenes

Anträge zur Mitgliederversammlung sind nach § 25 Abs. 8 der Satzung bis spätestens 30. September 1991 an den Vorstand einzureichen.

Wir bitten um zahlreiches Erscheinen.

#### DER VORSTAND

H. Rödler                      G. Herbohsheimer                      B. Bremer  
Präsident                      geschäftsf. Vors.                      Schatzmeister

### FK Pirmasens im Spiegel der Statistik

„Lebenslauf“ ab 1908

Wormatia - FK P

Saison	Liga	Platz	Heim	Ausw
1908/09	B-Klasse Pfalzgau	Meister	—	— (FCP)
1909/10	B-Klasse Pfalzgau	Meister	—	— (FCP)
1910/11	B-Klasse Pfalz	2	—	— (FCP)
1911/12	B-Klasse Pfalz	2	—	— (FCP)
1912/13	B-Klasse Pfalz	2	—	— (FCP)
1913/14	A-Klasse Bezirk 3	Meister	—	— (FCP)
1914/15	keine			(FCP)
bis	Platzierung			(FCP)
1918/19	bekannt			(FCP)
1919/20	Kreisl. Saar	4	—	—
1920/21	Kreisl. Pfalz	6	—	—
1921/22	Kreisl. Pf. Abt. 1	2	—	—
1922/23	B-Klasse Pfalz	4	—	—
1923/24	Bezl. Rhein	4	—	—
1924/25	Bezl. Rhein	5	—	—
1925/26	Bezl. Rhein	8	—	—
1926/27	Bezl. Rhein	5	—	—
1927/28	Bezl. Saar	5	—	—
1928/29	Bezl. Saar	4	—	—
1929/30	Bezl. Saar	Meister	—	—
1930/31	Bezl. Saar	Meister	—	—
1931/32	Bezl. Saar	Meister	—	—
1932/33	Bezl. Saar	Meister	—	—
1933/34	Gaul. Südwest	2	1:1	0:6
1934/35	Gaul. Südwest	2	1:3	1:3
1935/36	Gaul. Südwest	2	1:3	2:3
1936/37	Gaul. Südwest	7	0:0	2:3
1937/38	Gaul. Südwest	6	1:0	0:0
1938/39	Gaul. Südwest	10	1:1	0:0
1939/40	Gaul. Südwest	6	0:1	3:3
1940/41	Gaul. Saarpfalz	5	—	—
1941/42	Gaul. Westmark	zurückgezogen	—	—
1942-45	keine Mannschaft			
1945/46	Oberl. Südwest	6/Abstieg	?	?
1946/47	Ll. Westpfalz	Meister	—	—
1947/48	Oberl. Südwest	6	1:1	1:2
1948/49	Oberl. Südwest	4	2:3	3:1
1949/50	Oberl. Südwest	4	4:0	1:2
1950/51	Oberl. Südwest	3	3:2	3:3
1951/52	Oberl. Südwest	5	3:1	1:1
1952/53	Oberl. Südwest	7	2:2	1:2
1953/54	Oberl. Südwest	2	2:4	1:3
1954/55	Oberl. Südwest	5	7:1	2:3
1955/56	Oberl. Südwest	4	3:0	2:2
1956/57	Oberl. Südwest	8	3:0	1:5
1957/58	Oberl. Südwest	Meister	0:0	0:0
1958/59	Oberl. Südwest	Meister	2:3	1:6
1959/60	Oberl. Südwest	Meister	0:1	2:3
1960/61	Oberl. Südwest	3	0:2	1:1
1961/62	Oberl. Südwest	2	1:1	0:4
1962/63	Oberl. Südwest	3	2:2	2:3
1963/64	Regl. Südwest	2	2:2	0:4
1964/65	Regl. Südwest	7	1:0	1:4
1965/66	Regl. Südwest	Meister	1:0	0:2
1966/67	Regl. Südwest	6	0:2	0:0
1967/68	Regl. Südwest	3	1:0	1:0
1968/69	Regl. Südwest	4	1:1	2:3
1969/70	Regl. Südwest	2	2:5	2:3
1970/71	Regl. Südwest	2	0:0	0:5
1971/72	Regl. Südwest	6	3:2	1:5
1972/73	Regl. Südwest	3	5:1	1:3
1973/74	Regl. Südwest	8	3:1	0:3
1974/75	2. Liga Süd	2	0:2	0:3
1975/76	2. Liga Süd	14	—	—
1976/77	2. Liga Süd	18	—	—
1977/78	2. Liga Süd	20/Abstieg	2:0	2:1
1978/79	Aol. Südwest	2	—	—
1979/80	Aol. Südwest	3	—	—
1980/81	Aol. Südwest	4	—	—
1981/82	Aol. Südwest	4	—	—
1982/83	Aol. Südwest	2	1:1	0:1
1983/84	Aol. Südwest	5	1:2	1:3
1984/85	Aol. Südwest	6	2:3	1:2
1985/86	Aol. Südwest	10	3:0	1:0
1986/87	Aol. Südwest	6	0:0	2:2
1987/88	Aol. Südwest	8	4:2 (2:0)	2:0 * Sw-Pokal
1988/89	Aol. Südwest	4	2:0	1:0
1989/90	Aol. Südwest	4	0:0	1:2
1990/91	Aol. Südwest	9	0:1	1:0

	Sieg	Unent	Nied	Tore
Heim	46	18	14	76: 57
Ausw	45	8	10	50:103
Gesamt	91	26	24	126:160

Gesamt 99 (6 Ergebnisse unbekannt 1929 - 1932 Süddeutsche Meisterschaft  
2 Ergebnisse unbekannt aus 1945/46 Oberliga Südwest)  
E+R Walsdorfer

**AUS DER SICHT DES**



HEINER UEBERLE

**TRAINERS**

## Aufruf an die Zuschauer

Als Trainer appelliere ich (auch im Namen der Spieler) an alle Zuschauer, Schieds- und Linienrichtern gegenüber sportlich fair zu sein und zu bleiben. Bei aller Freude über Ihre großartige Unterstützung in allen Meisterschaftsspielen in dieser Saison wollen wir hiermit deutlich zum Ausdruck bringen, daß wir das Verhalten einiger weni-

gen „Anhänger“ nach dem Spiel gegen Salmrohr unsportlich und unfair gefunden haben. Sie unterstützen uns nicht, wenn Sie Schieds- und Linienrichter beschimpfen oder gar beim Verlassen des Spielfeldes bzw. des Stadions belästigen. Genau wie bei schwachen Leistungen von Trainern und Spielern dürfte es ausreichen, wenn Sie Ihren

Unmut beispielsweise kundtun! Schieds- und Linienrichter sind Sportler wie wir, deren Leistungen im übrigen vom offiziellen Schiedsrichter-Beobachter beurteilt werden und die wie jede Mannschaft aus der Oberliga absteigen bzw. in die 2. Bundesliga aufsteigen können.



**Sei fair zum  
23. Mann.**

**Ohne Schiri  
geht es nicht!**

**FAIR GEHT VOR**



**Tel. (06244) 814-815** **6525 Westhofen**  
**AUTO NAU** KG  
**Das Haus mit dem persönlichen Service...**

Liebe Zuschauer,

mit dem FK Pirmasens empfangen wir heute einen alten Rivalen der Oberliga, womit nicht nur die jetzige Oberliga „Südwest“, sondern auch die ehemalige Regionalliga Südwest und die noch frühere Südwestdeutsche Oberliga (vor Einführung der Bundesliga die höchste deutsche Spielklasse) gemeint sind. Wenn der FKP momentan auf dem vorletzten Platz steht, dann täuscht das mit Sicherheit über die eigentliche Spielstärke der Mannschaft hinweg. Wir haben ja schon beim Heimspiel gegen Saar 05 Saarbrücken verspürt, wie spielstark Vereine auftreten können, wenn sie bei uns praktisch nichts zu verlieren haben. Wir wollen natürlich 2 Punkte holen, auch wenn der Trainer beim FK Pirmasens Sepp Stabel heißt, dem ich persönlich

nichts Schlechtes wünsche. Sepp Stabel war ja 1982/83 nach dem Abstieg aus der 2. Bundesliga bis Febr. Oberliga-Trainer bei der Wormatia, bevor ich ab März die Trainingsleitung übernahm. Genau wie in diesem Jahr bei R. Meier habe ich selbstverständlich vor der Amtsübernahme (genauer: vor der ersten Vertragsverhandlung) mit dem jeweiligen Kollegen persönlich Kontakt aufgenommen und mich jeweils versichert, daß ich nicht in ein noch bestehendes Vertragsverhältnis einbreche. Wie unter Sportlern üblich, können wir uns deshalb nach wie vor noch freundschaftlich gegenüberreten, zumal R. Meier 1969 bis 71 Spieler bei mir war (1970 waren wir gemeinsam Südwestmeister mit dem SV Alsenborn) und selbst Sepp Stabel beinahe für

den schwerverletzten Torwart Schwarzwälder vom 1. FCK „ausgeliehen“ worden wäre.

Mit freundlichen Grüßen  
Trainer  
Heiner Ueberle

### Hinweis für die Leser der Stadionzeitung

In der letzten Stadionzeitung haben Sie eine Beilage mit Statistiken, Bilanzen und Diagrammen vorgefunden, zu der ein Grußwort von mir auf der Titelseite abgedruckt war. Hiermit möchte ich Sie darauf hinweisen, daß ich weder den Text geschrieben habe noch mit dem Inhalt der Formblätter vor dem Erscheinen konfrontiert wurde. Text und Gestaltung der Beilage stammen von der Geschäftsstelle. Die **Form** der Veröffentlichung ist durch einen techn. Fehler bei der Druckerei zustande gekommen.

## Autohaus Christmann

**WAS NEU AM  
NEUEN 3ER IST?  
ALLES.**



H.u.K. Christmann KG  
Kraftfahrzeuge

Schönauerstraße 17-19  
6520 Worms

Telefon  
(0 62 41) 69 41

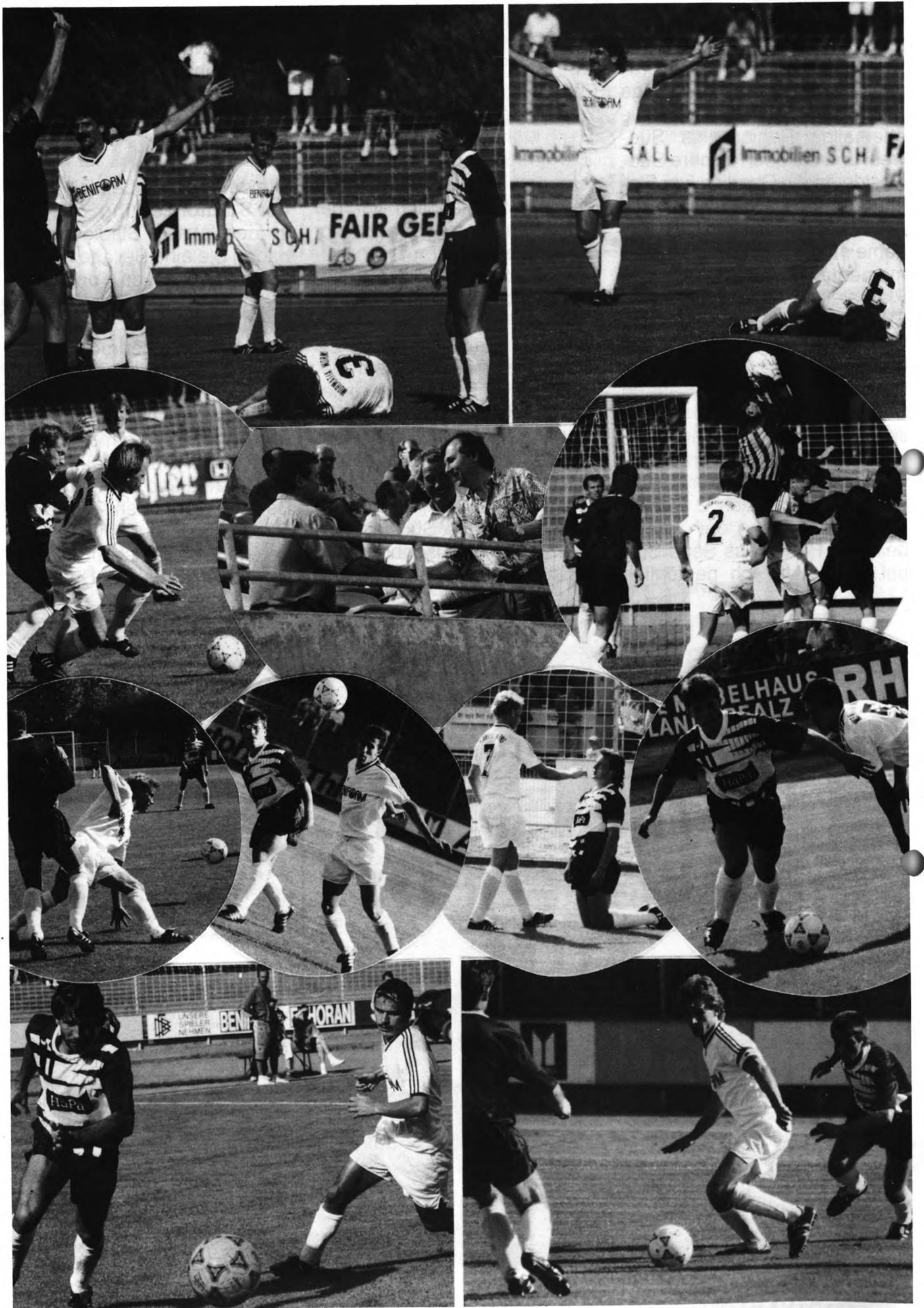
Industriestraße 9  
6718 Grünstadt

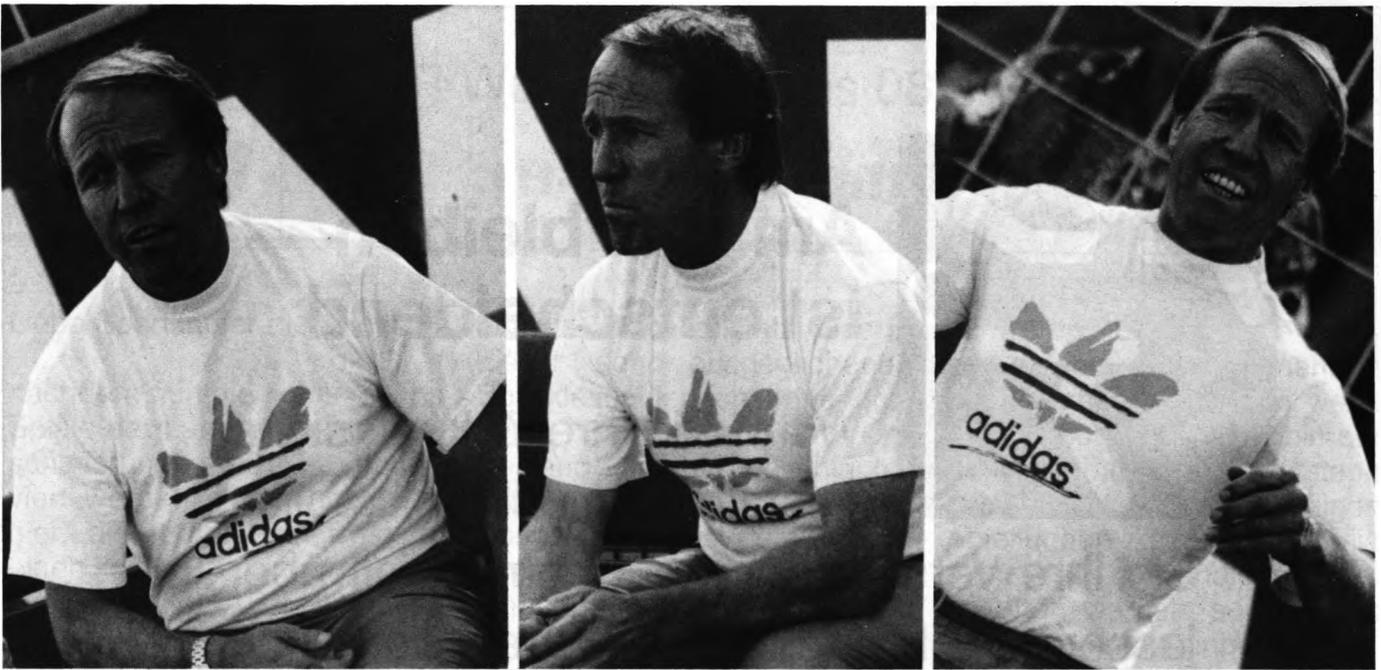
Telefon  
(0 63 59) 20 39

**DER NEUE  
BMW 3ER:  
JETZT PROBE-  
FAHREN.**

der feine Unterschied

Rückblick zum Spiel VfR Wormatia - VfL Hamm (2:1). Lassen wir die Bilder sprechen.





Die Leiden eines Trainers, voll angespannt und konzentriert Heiner Ueberle auf der Bank.



Große Gratulation an Thomas Hagelauer von seinen Mitspielern. Hagelauer hat den fälligen Elfmeter gegen Hamm eiskalt verwandelt.



Ein Dankeschön unserem Sportreporter Fritz Weygand für die gelungenen Foto-Seiten.



## **Am Ball bleiben ist entscheidend**

Wenn Sie Ihre Zukunft sicher  
gestalten möchten, sollten

Sie Ihre Versorgung nicht dem Zufall über-  
lassen. Sie brauchen den Spezialisten, der  
Ihren individuellen Plänen die Wege eröffnet,  
die sicher ans Ziel führen.

Die **BERLINISCHE LEBEN** – ein großer  
Spezial-Lebensversicherer – sorgt für Ihre  
Zukunft. Informieren Sie sich über unser  
vielseitiges Angebot. Schreiben Sie uns oder  
rufen Sie uns einfach an.



# **BERLINISCHE LEBEN**

*Die gute Adresse für Ihre Zukunft*

Wenden Sie sich an Ihre Geschäftsstelle:

VfR Wormatia Worms 08 e.V.

Alzeyer Straße 131, Postfach 2230

6520 Worms, Tel. 06241/753145



VfR Wormatia Worms 08 e.V.

## 1B-Mannschaft



Liebe Sportkameraden,

nachdem nun die ersten sechs Spiele der Landesliga-Meisterschaftsrunde 1991/92 absolviert worden sind möchte ich hier, aus Sicht des Trainers, einen kurzen Lage- bzw. Situationsbericht der 1B-Mannschaft geben.

Nach großen personellen Änderungen innerhalb der Mannschaft vor Rundenbeginn und einem zähen Vorbereitungsprogramm stellten sich für viele genauso wie für mich, überraschend schnell Erfolge in den ersten Pflichtspielen ein. In den ersten vier Spielen, gegen so starke Gegner wie u.a. Alzey bzw. Oggersheim, blieb die Mannschaft ohne Niederlage und zeigte hierbei auch gute Leistungen. In den beiden letzten Begegnungen erlebte man einen kleinen Einbruch und mußte im Lokalderby in Neuhausen bzw. im Heimspiel gegen die unbequemen Mauchenheimer eine 0:1-Niederlage hinnehmen.

Die Mannschaft rangiert nun mit 5:7 Punkten und 4:4 Toren auf

dem 12. Tabellenplatz, was in dieser sehr ausgeglichenen Spielklasse jedoch ohne größere Bedeutung ist. Der Abstand zum Tabellenführer beträgt lediglich 3 Punkte. Ebenso gering ist der Abstand aber auch nach unten.

Ich betone hier an dieser Stelle aber nachdrücklich noch einmal, daß das Ziel meiner jungen Mannschaft (Durchschnittsalter unter 22 Jahren) aber nur der Klassenerhalt bedeuten kann. Um dieses Ziel zu erreichen, werden Mannschaft und Trainer alles dafür tun.

Ich möchte diesen Bericht auch gleichzeitig nutzen, um hier ein großes Ärgernis loszuwerden. Wie bereits von der Jugendabteilung kritisiert, findet auch die 1B-Mannschaft katastrophale Trainingsbedingungen (Platzverhältnisse) vor. Die beiden Hartplätze gleichen eher einem Sandstrand auf Mallorca oder Gran Canaria ehe sie an einen Sportplatz erinnern. Nach 10 Trainingsminuten kann man meistens seine eigenen Spieler nicht mehr in den Staubwolken erkennen. Mittlerweile be-

schweren sich schon die Anlieger, daß sie sich nicht mehr im Garten aufhalten können, wenn Trainingsbetrieb ist. Ich bin der Meinung, daß hier der Vorstand gefordert ist, um den jeweiligen Abteilungen zu zeigen, daß sie nicht als notwendiges Übel gesehen werden, sondern als Abteilungen, die unbedingt gebraucht werden.

Vor meinen Spielern muß ich den Hut ziehen, daß sie trotz dieser miserablen Bedingungen immer vollzählig zu den Trainingseinheiten erscheinen und hierbei hervorragend mitarbeiten, obwohl in diesen Staubwüsten sicherlich eine große Überwindung dazugehört.

Ich hoffe, daß dies als sachliche Kritik verstanden wird und sich um eine Lösung bemüht wird, denn es ist sicher auch im Sinne der Gesundheit der Spieler.

Bis zum nächstenmal verbleibe ich

mit sportlichem Gruß  
P. Unger

## WEYGAND'S AUTOMATENVERTRIEB

Brückenweg 22  
6520 Worms 25  
Telefon (0 62 41)  
3 64 98 + 4 64 06

## Café Miljö

Inh. Fam. Weygand

Am Bahnhof  
Renzstraße 2  
6520 Worms  
Telefon 4 64 06

Bei jedem Heimspiel  
für Sie da:

— hinter der Haupttribüne —

# Gitte's Imbiss

„Wir legen Wert auf Qualität“

B. Weber, Jahnstr. 12, 6521 Hessloch

## Wie wär's mit einer Bayerischen Kombination?



Wenn's um den Erfolg geht, zählt die richtige Kombination. Ob es nun um Zeiten und Weiten geht oder im täglichen Leben um's Geld.

Denn dafür empfehlen wir Ihnen die „Bayerische Kombination“ – bestehend aus Ihnen und Ihrem HYPO-Berater. Als Team unschlagbar. In sämtlichen Disziplinen.

Gemeinsam mit Ihnen bringen wir Ihr Geld in Top-

Form, holen das Beste aus ihm heraus.

Sprechen Sie mit uns. Wir lassen uns etwas für Sie einfallen.

**HYPOBANK**  
Bayerische Hypotheken- und Wechsel-Bank  
Aktiengesellschaft

Filiale Worms  
6700 Kammerstraße/ Ecke Ludwigplatz  
Die HYPO  
Eine Bank – ein Wort

Sondermodell PEUGEOT 205 Roland Garros:

# Extrachic



Wieder ein neues Meisterstück von PEUGEOT der PEUGEOT 205 Roland Garros Extrachic die dunkelgrüne Metallic-Lackierung und die Leichtmetallfelgen Extravagant die serienmäßige Ausstattung Schalensitze vorn mit weißer Ledereinfassung. Color

Verglasung Schiebedach aus getöntem Sicherheitsglas. Zentralverriegelung und elektrische Fensterheber vorn Extrastark der 55 kW (75 PS) Motor Mit geregelterm 3 Wege-Kat Extra für Sie bei Ihrem PEUGEOT TALBOT VERTRAGSPARTNER

**PEUGEOT 205**

## OGRINZ GmbH

Worms · August-Horch-Str. 6 (neben TÜV)  
☎ (06241) 22806 + 28467



PEUGEOT TALBOT VERTRAGSPARTNER

# vital

Getränke-  
Märkte  
**JÜRGEN KARCH**

**Jetzt 2 x in Worms**

Fischerpfortchen 2-4, Tel. 61 12 und  
Meixnerstraße 1/Ecke Alzeyer Straße, Tel. 5 72 68

Für Ihre Privat-Veranstaltungen stellen wir Ihnen auch  
Tischgarnituren, Zapfanlagen und sonstiges Zubehör  
zur Verfügung!

Spezialitäten-Restaurant

# Zum Kamin

Lasos und Sophia freuen sich auf Ihren Besuch.  
Worms, Liebenauer Straße 121, ☎ 53971

Spezialitäten

Warme Küche bis 24.00 Uhr vom offenen Holzkohlegrill.  
Täglich geöffnet von 11.30 - 14.30 und 17.00 - 24.00 Uhr

— Täglich Mittagstisch —  
MITTWOCHS RUHETAG!

## — Rückblick —



**... Heute vor 3 Jahren ...**

**Saison 1988/89**

**Amateuroberliga Südwest**

9. Spieltag: Wormatia - FK Pirmasens 2:0 (0:0)

Nur eine Halbzeit konnten die Pirmasenser den feldüberlegenen Platzherren Paroli bieten. Als die Wormatia im zweiten Durchgang aggressiver und druckvoller spielte und die Gäste sich aus der Umklammerung kaum noch befreien konnten, war das Führungstor nur noch eine Frage der Zeit. Torjäger Schuster hatte zweimal den Führungstreffer auf dem Fuß oder Kopf, doch beide Male rettete der Pirmasenser Schlußmann. In der 72. Minute fiel der längst fällige Führungstreffer durch Glaser, der einen indirekten Freistoß von Schlösser einköpfen konnte. Den 2:0-Endstand erzielte Braun mit einem Foulelfmeter.

Der SV Edenkoben führt mit 16:2 Punkten vor Birkenfeld und Wormatia mit 14:4.

Zuschauer 1.400

**... Heute vor 34 Jahren ...**

**Saison 1957/58**

**Oberliga Südwest**

9. Spieltag: Wormatia - TuRa Ludwigshafen 4:2 (3:1)

3.500 Zuschauer erlebten von

der ersten Minute an eine spielbestimmende Gastgeber-Mannschaft, die an diesem Tag bis in die Haarspitzen motiviert war. Mit den zwei Toren Rückstand zur Pause waren die nur zaghaft agierenden Ludwigshafener noch gut bedient. TuRa kam am Anfang der zweiten Hälfte etwas besser ins Spiel und faßte nach dem Anschlußtreffer neuen Mut. Doch nur 10 Minuten später beseitigte Freese nach einem schönen Solo alle Zweifel am verdienten Sieg der Wormatia.

Tabellenführer bleibt der FK Pirmasens nach einem 2:0 beim SV St. Ingbert mit 15:3 Punkten, vor Wormatia mit 13:5 und Mainz 05 mit 12:6 Punkten.

**... Heute vor 40 Jahren ...**

**Saison 1951/52**

**Oberliga Südwest**

9. Spieltag: Wormatia - Spvgg. Weisenau 4:1 (2:1)

Nicht mehr als ein willkommener, wenngleich auch in der ersten Halbzeit überhart einsteigender Trainingspartner war die Spvgg. im Wormatia-Stadion. Lediglich der mangelnde Schußausbeute der Wormatia hatten es die Gäste zu verdanken, daß sie nicht höher unter die Räder gerieten. Wormatia führt die Tabelle mit 15:3 Punkten an vor dem 1. FC Saarbrücken und TuS Neuen- dorf mit jeweils 14:4 Punkten.

E+R Walsdorfer



### **COMPO Schnell-Komposter**

Streumittel zur Kompostierung von Garten- und Küchenabfällen sowie Rasenschnittgut.

*Auf Wiedersehen  
im Wormatia-Stadion  
am Samstag, dem 5. Oktober 1991,  
um 15.30 Uhr  
gegen*

***FSV Saarwellingen***

*und herzlichen Dank für Ihren heutigen Besuch.*

*Unterstützen Sie uns bitte auch beim Auswärtsspiel  
beim SV Edenkoben am Freitag, dem 27. 9. 1991,  
um 19.00 Uhr.*

**WORMATIA'S COMEBACK**  
**bzw. - ALTE LIEBE ROSTET NICHT!**

*Sie hat sich auf den Weg gemacht  
und ganz schön weit nach vorn gebracht,  
zieht wieder Zuschauer an Land,  
für den Neubeginn, schon allerhand.  
Ganz oben steht sie zwar noch nicht,  
doch ihr Auftritt hat Gewicht,  
der sportliche Glanz - schillernd und hell,  
über die Ohren zieht sie manchem das Fell,  
was den Gegnern gar nicht so schmeckt,  
endlich haben die wieder Respekt. -  
Nun, wo die Ferienzeit vorbei, und die Tage kühler,  
streckt der Wormser Ballfreund seine Fühler,  
nach seiner alten Liebe aus,  
nichts hält ihn mehr im Haus.  
So beginnt zaghaft ein Neu-Dialog,  
mit seinem Verein, dem er sein Vertrauen entzog.  
In der Wormser Zeitung las er neulich  
und das war für ihn erfreulich,  
sein Team ist heuer gut dabei,  
von innerem Druck - befreit ein Freudenschrei.*

*Flug's studiert er die Liste der Termine,  
vergisst sogar die flotte Biene,  
die er vor kurzem angemacht,  
„DIE ALTE“, hat wieder sein Herz entfacht;  
alle Welt scheint ihm vergnüglich,  
seine Mannschaft spielt vorzüglich.  
„WORMATIA“, geliebte und gehasste Dame,  
- wie schöne Poesie, liest sich ihr Name -  
empfängt den Pfälzer „FKP“,  
ein Klub mit gutem Renommee.  
Aufgepasst, alle „HOREB-HASEN“,  
hört ihr „WORMATIA'S JÄGER“ blasen?  
Wo viele Schützen munter knallen,  
werden bestimmt auch Tore fallen,  
„ROT/WEISS“ kontra „BLAU/WEISS“, hat Tradition,  
seit einem Menschenalter schon.  
Viel Glück für unsere  
„WORMSER BACHBUTZERKICKER“,  
gegen die „PIRMASENSER SCHLAPPENFLICKER“,  
auf geht's, ihr Fans im STADION,  
unterstützt eure Farben, mit Fahnen und Ton.  
Euer Sportfreund Hans Knobloch*

## Disco

Fußballerfrauen in der Disco unter sich:

- »Warum hast du dem Stürmer eine Ohrfeige gegeben?«
- »Wegen eines klaren Regelverstoßes beim Tanzen.«
- »Was hat er denn gemacht?«
- »Hand im Strafraum!«

## CONCEPTA MARKETING

Anzeigenagentur und Verlagsgesellschaft mbH

**in allen Werbefragen  
Ihr zuverlässiger Partner**

- Dokumentationen ● Festschriften ●
- sonstige Publikationen ●

*Wir stehen Ihnen jederzeit zu einem Gespräch  
zur Verfügung.*

Fachverlag für  
namhafte Institutionen sucht  
**Anzeigenverkäufer/in**

zu guten Provisionen für  
auflagenstarke Publikationen.  
Anfänger werden gründlich eingearbeitet.  
Auto kann ggf. gestellt werden.

**Tel. 0 62 41/3 60 88**  
**Fax 0 62 41/3 71 25**

Wir bieten täglich Frühstück  
von 7.00 bis 11.00 Uhr  
und durchgehend  
kleine warme und kalte Gerichte.

**„Zum Bahnhofseck“**

Inh. Heiko Chouthis  
6520 Worms · Siegfriedstraße 31  
Tel. 06241 / 22478

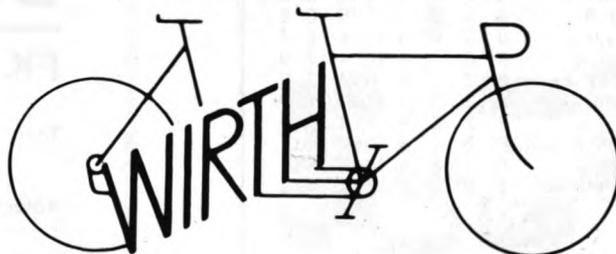
Öffnungszeiten: Mo - Fr 7.00 - 20.00 Uhr, Sa 8.00 - 14.00 Uhr

# IHR REIFENSPEZIALIST REIFEN MAST

Der Nassgriff von  
**SEMPERIT** 

- Bremsen- und Fahrwerk-Service
- Computer-Achsvermessung
- Felgen ● Autobatterien ● Zubehör

Ludwigstr. 66 · 6520 Worms am Rhein  
Tel.: 0 62 41 / 2 50 32



Inh. Peter Reuter  
Friedrich-Ebert-Str. 28

6520 Worms  
Tel. (0 62 41) 5 68 53



## Treffpunkt Sportabteilung **HORTEN**

Am Römischen Kaiser

# MÖBEL-BAUMBACH

Möbelfabrikation und Einzelhandel  
Individuelle Beratung und Herstellung  
von

**Einbauschränke**  
**Wohnzimmern - Schlafzimmern**  
**Raumteilern - Küchen**

in Holzarten und versch. Dekors  
Polstermöbel internationaler Hersteller  
Italienische Stilmöbel

**LANZET**  
EINBAUKÜCHEN

Wir richten außerdem Bars und  
Weinprobierstuben ein!



**PETER BAUMBACH**

6521 Flörshelm-Dalsheim  
Alzeyer Straße 120 - Telefon (06243) 3 87

**Tabelle**

**OBERLIGA SÜDWEST**

Spr. Eisbachtal - SV Geinsheim	0:2
SV Edenkoben - Saar 05 Saarbrücken	2:0
FK Pirmasens - Borussia Neunkirchen	3:3
Eintracht Trier - Wormatia Worms	1:1
VfL Hamm - FSV Salmrohr	1:1
Viktoria Herxheim - VfB Wissen	1:0
1. FC Saarbrücken A. - Südwest Ludwigshafen	1:7
FSV Saarwellingen - FC Homburg A.	3:1
1. FC Kaiserslautern A. - TuS Mayen	2:3
1. FSV Salmrohr	8 6 2 0 26: 7 14: 2
2. FSV Saarwellingen	8 4 3 1 10: 7 11: 5
3. SV Edenkoben	8 4 2 2 19:11 10: 6
4. Wormatia Worms	8 4 2 2 14:11 10: 6
5. Südw. Ludwigshafen	8 4 1 3 19:14 9: 7
6. SV Geinsheim	8 3 3 2 15:12 9: 7
7. TuS Mayen	8 3 2 3 12:11 8: 8
8. VfL Hamm	8 2 4 2 11:10 8: 8
9. Bor. Neunkirchen	8 2 4 2 12:12 8: 8
10. 1. FC Saarbr. A.	8 3 2 3 11:15 8: 8
11. FC Homburg A.	8 3 2 3 11:16 8: 8
12. Eintracht Trier	8 3 1 4 12:14 7: 9
13. Spr. Eisbachtal	8 3 1 4 8:14 7: 9
14. Vikt. Herxheim	8 2 3 3 13:20 7: 9
15. VfB Wissen	8 2 2 4 8: 8 6:10
16. 1. FC Kaiserslautern A.	8 2 1 5 12:17 5:11
17. FK Pirmasens	8 1 3 4 11:18 5:11
18. Saar 05 Saarbrücken	8 2 0 6 7:14 4:12

**Die heutigen und nächsten Spielpaarungen der Saison 1991/92 (Vorrunde)**

**22. September 1991 (Sonntag) - 9. Spieltag**  
 FC 08 Homburg A. - Eisbachtaler Sportfreunde  
 SV Geinsheim - 1. FC Saarbrücken A.  
 SV Südw. Ludwigsh. - 1. FC Kaisersl. A. (Fr, 20.9., 19.00)  
 TuS Mayen - SV Viktoria Herxheim (Sa)  
 VfL Hamm - SV Eintracht Trier (Sa)  
**VfR Wormatia Worms - FK Pirmasens (Sa)**  
 Borussia Neunkirchen - SV Edenkoben (Sa)  
 SV Saar 05 Saarbrücken - FSV Saarwellingen (Sa)  
 FSV Salmrohr - VfB Wissen

**24./25. September 1991 (Dienstag/Mittwoch)**  
 DFB-Vereinspokal - 4. Runde

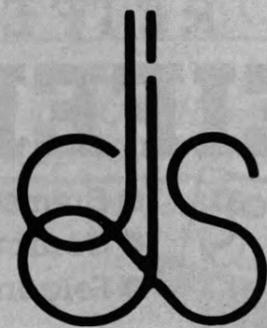
**29. September 1991 (Sonntag) - 10. Spieltag**  
 Eisbachtaler Sportfreunde - SV Saar 05 Saarbr. (Sa)  
**SV Edenkoben - VfR Worm. Worms (Fr, 27.9., 19.00)**  
 FK Pirmasens - VfL Hamm (Sa)  
 SV Eintracht Trier - FSV Salmrohr (Sa)  
 VfB Wissen - TuS Mayen (Sa)  
 SV Vikt. Herxh. - SV Südw. Ludwigsh. (Fr, 27.9., 18.00)  
 1. FC Kaiserslautern A. - SV Geinsheim  
 1. FC Saarbrücken A. - FC 08 Homburg A. (Sa)  
 FSV Saarwellingen - Borussia Neunkirchen (Sa)

**2. Oktober 1991 (Mittwoch)**  
 Europapokal - 1. Runde Rückspiele

**3. Oktober 1991 (Donnerstag)**  
 Amateur-Länderpokal - 2. Spieltag

**6. Oktober 1991 (Sonntag) - 11. Spieltag**  
 FC 08 Homburg A. - 1. FC Kaiserslautern A.  
 SV Geinsheim - SV Viktoria Herxheim (Sa)  
 SV Südwest Ludwigshafen - VfB Wissen (Sa)  
 SV Eintracht Trier - FK Pirmasens (Sa)  
 VfL Hamm - SV Edenkoben (Sa)  
**VfR Wormatia Worms - FSV Saarwellingen (Sa)**  
 Borussia Neunkirchen - Eisbachtaler Sportfr. (Sa)  
 SV Saar 05 Saarbrücken - 1. FC Saarbrücken A. (Sa)  
 FSV Salmrohr - TuS Mayen

**8. Oktober 1991 (Dienstag)**  
 UNICEF-Spiel Deutschland - Weltauswahl in München



Ihr Partner beim Druck

Josef Schwab GmbH

Renzstr. 11 · 6520 Worms · ☎ 06241/44910 · Fax 06241/43193

**Die Spielerkader beider Mannschaften**

**FK Pirmasens**

Tor:	Wafzig Bayazit	Trikot-Nr.	
Abwehr:	Schütz Hein Fasco Jubiläum Sprau		
Mittelfeld + Angriff:	Brückner Volberg Hartmann Dimitrov Buchborn Franz Groh Wollner Ludy Gröbel Staletovic Krämer Jung		
Trainer:	Sepp Stabel		
Torschütze heute:		min	
		min	

**Wormatia Worms**

Tor:	Reichel Seebach	Trikot-Nr./Tore	
Abwehr:	Braden Eck Großmann Heng Lander		2
Mittelfeld + Angriff:	Brassen Braun Hagelauer Haun Spreitzer Baumgärtner Förster Langendorf Langohr Spöigen Szymczak		2 3 1 1 4 1
Trainer:	Heiner Ueberle		
Co-Trainer:	Peter Klag		
Torschütze heute:		min	
		min	

**STADIONSPRECHER**  
 Dr. Hans-Josef Matheis

Wir begrüßen den  
 Schiedsrichter  
 und seine Linienrichter  
 im Wormatia-Stadion  
**Sei fair zum  
 23. Mann!  
 Ohne Schiri  
 geht nicht!**

**SCHIEDSRICHTER**  
 Herr  
 Zech

**NIGRIN**  
**Autopflege**

Immer gut im Rennen

NIGRIN  
 INTER-UNION · Postfach 2160  
 6740 Landau/Pfalz

**HTV | Auto Teile Vertrieb**  
 Cornelius-Heyl-Straße 54  
 6520 WORMS  
 Tel. (0 62 41) 62 24 u. 62 25

**Das Haus der Autotechnik**

**Große Sportauswahl**

Reebok  
 PUMA  
 adidas Etrusco  
 asics  
 NIKE AIR

**schmitt**  
 SCHUHE + SPORT  
 WORMS · ZENTRUM

# WESTEND|BAD|FRIESS

6520 Worms am Rhein

Windthorststraße 6

Telefon (0 62 41) 59 10 56

**Schwimmhalle + Sauna + Solarium + Dampfbad**

med. Bäder  
Moorbäder  
Fangopackungen

med. Fußpflege  
Solarium  
Bewegungsbad



Massagen  
Unterwassermassagen  
orig. Stangerbäder

**Massage  
von 8 bis 20 Uhr**

ihr maßfenster von

# Fensterklotz

worms · weinsheimer straße 63 · telefon 33510

Passfotos  
vom

FOTO-STUDIO

# GRAND PETIT

Lutherring 15 ☎ 88697

6520 Worms/Rhein

06241/83269

**Neuheit**

Englische  
Originalfassungen  
im Verleih

**entrale  
Video**

Friedrich-Ebert-Str. 2a - 6520 Worms  
Tel. 06241/6185

Öffnungszeiten: Mo - Fr 11.00 - 23.00, Sa 9.00 - 23.00 Uhr  
Kirchstr. 1: Mo - Fr 10.00 - 12.00, 15.00 - 19.30 Uhr  
Sa 10.00 - 15.00 Uhr

# CD-Verleih

**Familienfreundliche Videothek**

## Impressum

Herausgeber: VfR Wormatia Worms 08  
Geschäftsstelle Stadion, Alzeyer Straße 131,  
Postfach 2230, 6520 Worms,  
Tel. 06241/75345, Fax 06241/74320  
Geschäftszeiten:  
werktags 10.00 - 12.00, 13.00 - 18.00 Uhr

Redaktion: H. K. Mayer  
Ludwig-Uhland-Straße 9, 6520 Worms

Anzeigenverwaltung: Günter Daubermann  
Goethestraße 14, 6526 Alsheim

Druck und Verlag: Druckerei Josef Schwab GmbH  
Renzstraße 11, 6520 Worms  
Tel. 06241/44910, Fax 06241/43193

# IGW

IG Wormatia Worms Interessengemeinschaft  
gegründet 1991 von H. Schneider, R. Breisch, M. Wörtche, M. Hoch

Die auf Privatbasis gegründete „Interessengemeinschaft (IG) Wormatia Worms e.V.“ führt für die laufende Saison eine Torprämienaktion durch. Beteiligen auch Sie sich an dieser Aktion und zahlen für jedes erzielte Tor einen Betrag von mindestens DM 2,-.

Die hierdurch erzielten Gelder werden ausschließlich dem Oberligakader zur Verfügung gestellt.

Unter den Teilnehmern werden am Ende der Runde 5 Saisondauerkarten für die Saison 92/93 verlost.

Unterstützen Sie gemeinsam mit der „Interessengemeinschaft Wormatia“ den Oberligakader unseres Vereins.

Die Interessengemeinschaft Wormatia Worms bedankt sich im voraus.

## Torprämienaktion



Hiermit beteilige ich mich an der Torprämienaktion der IG Wormatia. Ich bin bereit pro erzieltem Tor in einem Punktspiel DM (mindestens DM 2,-) auf folgendes Konto bei der Hypo-Bank Worms zu zahlen: Kto.Nr. 4580154455, BLZ 553 205 71.  
Diese Vereinbarung ist gültig ab/seit \_\_\_\_\_ und kann jederzeit gekündigt werden.

Mit der Veröffentlichung meines Namens in einer Teilnehmerliste bin ich einverstanden  ja  nein

## Abbuchungsauftrag für Lastschriften

Hiermit bitte(n) ich/wir Sie widerruflich, die von IG Wormatia Worms für mich/uns eingehenden Lastschriften zu Lasten meines/unseres Girokontos einzulösen.

Name: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

Geb.: \_\_\_\_\_

Torprämie DM: \_\_\_\_\_

Kto.Nr.: \_\_\_\_\_

Ort, Datum

bei: \_\_\_\_\_

Bankleitzahl: \_\_\_\_\_

Unterschrift

Teilnehmerliste  ja  nein



VfR Wormatia Worms 08 e.V.  
**A + B Fußballjugend**  
"Südwestliga"



Liebe Freunde der Wormatia-Fußballjugend,

beim Oberligaspiel in Neunkirchen feierte unser 17-jähriger A-Jugendsspieler **Stephan Zimmer** sein Debüt in einem Oberliga-Meisterschaftsspiel. Aufgrund einer mehr als merkwürdigen Schiedsrichterentscheidung (10-Minuten-Zeitstrafe) war sein Einsatz nur kurz, dennoch konnte er sein großes Talent in einigen Szenen unter Beweis stellen, was ihm auch im Heimspiel gegen Salmrohr gelang. Ich bin sicher, daß **Stephan Zimmer** und andere Talente aus unserer A-Jugend in der laufenden Saison weitere Chancen in der Oberligamannschaft bekommen werden. Es liegt in erster Linie an den Jugendlichen selbst, durch konstant gute Leistungen in der A-Jugend auf sich aufmerksam zu machen. Sie, liebe Zuschauer, möchte ich bitten, diesen jungen Burschen bei eventuellen Einsätzen den Rücken zu stärken, auch dann, wenn es einmal nicht so gut laufen sollte. Gut läuft es momentan bei unseren beiden Südwestligisten **A/B-Jugend**. Nachdem die **A-Jugend** trotz guten Spieles in Pirmasens (Chancenverhältnis 7:4 für Wormatia) mit 3:2 verlor, rehabilitierte sich die Mannschaft im Spitzenspiel gegen Mainz 05. In einem auf hohem Niveau geführten **A-Jugendsspiel**, wurde der Nachwuchs des Zweitligisten mit sage und schreibe **6:3 Toren** bezwungen. Die Gäste aus der Landeshauptstadt, die keinesfalls enttäuschten, waren am Ende mit dem Ergebnis noch gut bedient, denn der aus einer geschlossenen Mannschaftsleistung herausragende

**Andreas Bösel** traf nach seinen **3 Toren** in der Schlußphase noch **2 x die Querlatte**. Die weiteren Tore an diesem Tage erzielten **Stefan Schmitt** und **Stephan Zimmer**. Die guten Leistungen in Pirmasens und v.a. gegen Mainz 05 und die Berufung von Stephan Zimmer in die Oberligamannschaft zeigt deutlich, daß Trainer **Hans Scheffel** auf dem richtigen Wege ist.

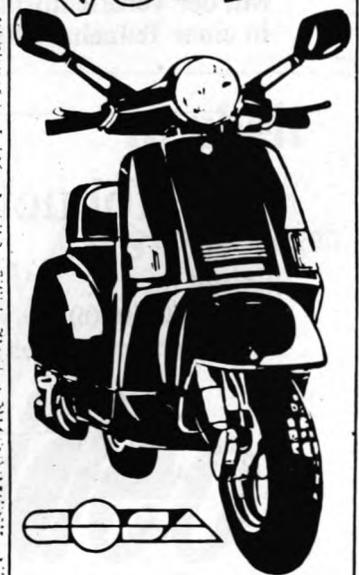
Unsere **B-Jugend**, die mehr oder weniger ganz neu aufgebaut werden mußte, steht nach den ersten 4 Spielen **ungeschlagen mit 6:2 Punkten auf dem 4. Tabellenplatz**. Besonders erfreulich ist hierbei die Tatsache, daß man beim **Titelfavoriten Mainz 05** ein **0:0** erreichen konnte. Hier hat Trainer **F. K. Sohn** Beachtliches geleistet. Ich bin überzeugt, daß auch aus dieser Mannschaft einige Talente heranwachsen werden. Die guten Leistungen unserer beiden **Südwestligisten** zeigt, daß wir mit unserem eingeschlagenen Weg auf der richtigen Spur sind, unser langfristiges Ziel, wesentlich mehr eigene Spieler in die aktiven Mannschaften zu bringen, zu erreichen.

Bei allem Sonnenschein sollte ein absoluter **Mißstand** nicht unerwähnt bleiben. Ich spreche von den absolut unmöglichen und nahezu unzumutbaren Trainingsbedingungen unserer Jugendlichen. Wer einmal miterlebt hat, welchen negativen Umwelteinflüssen sich die Spieler beim Training stellen müssen, wird sich wundern, daß dennoch alle mit Eifer und Freude bei der Sache sind. Es

ist „**allerhöchste Zeit**“ diesbezüglich etwas zu unternehmen. Das zweite Negativum ist unsere bescheidene Zuschauerresonanz bei den Heimspielen unserer **A/B-Jugend**. Die Jugendlichen, die ja immerhin in der für uns „**höchsten Spielklasse**“ spielen, tun dies vor durchschnittlich 20-30 Zuschauern. Ich meine, diese, meistens sehr guten Jugendspiele, hätten wesentlich mehr

Neu bei uns

Die neue Generation  
vespa



**ZWEIRAD-  
Gözl**

6520 Worms  
Bensheimer Straße 18 - 20  
Tel. (06241) 45342

Zuschauer verdient. Hier geht es mir in erster Linie nicht um das Eintrittsgeld (obwohl wir das natürlich auch benötigen) sondern viel mehr um die Anerkennung der Leistungen unserer Jugendmannschaften. Eine bessere Zuschauerresonanz würde unsere Jugendlichen ganz sicher zu noch besseren Leistungen beflügeln. In diesem Sinne hoffen wir auf Ihren Besuch bei unseren nächsten Heimspielen.

Unser „**Jugendehrenmitglied**“, **Herr Ernst Klein**, Ihnen ganz sicher besser als **Onkel Ernst** bekannt, mußte sich in der letzten Woche im Alter von nahezu **88 Jahren** einer Magenoperation unterziehen. Wie wir uns bei verschiedenen Besuchen überzeugen konnten, hat **Onkel Ernst** auch dieses sehr gut überstanden und es geht ihm wieder besser. Auch von dieser Stelle nochmals die **besten Genesungswünsche** an Dich, **Onkel Ernst**. **Komm bald zurück, die Wormatia-Fußballjugend braucht Dich noch lange.**



Bilder: K. H. Hesch



Unsere A-Jugendsspieler **Kamil Karaca (20.8.)**, **Stefan Schmitt (11.9.)** und **Marco Bernstorff (21.9.)** feierten ihren **18. Geburtstag**. **Herzlichen Glückwunsch, viel Erfolg und Gesundheit.**

Für heute wünsche ich Ihnen v.a. ein schönes und spannendes Fußballspiel und verbleibe mit

sportlichen Grüßen  
Ihr  
Karl Heinz Hesch

umsichtige Handeln von Seiten des TSG Kaiserslautern im Namen der **Wormatia-Fußballjugend** ganz herzlich zu bedanken. **Über die verschiedenen Besuche am Krankenbett von Kaiserslauterer Spieler und Verantwortlichen hat sich Bernd sehr gefreut.** Unser ganz besonderer Dank gilt **Frau Stahlschmitt**, die durch ihr beherztes Eingreifen wesentlich Schlimmeres verhindern konnte.

**Dir, lieber Bernd**, wünschen wir gute Genesung und hoffen,

daß Du bald wieder bei uns sein wirst.

Die nächsten Spiele:

**A-Jugend:**

Donnerstag, 3. 10. 91, 10.30 Uhr  
(Feiertag)

Wormatia - SG RWO Alzey

Sonntag, 13. 10. 91, 10.30 Uhr

Wormatia - SV Südwest Ludwigshafen

**B-Jugend:**

Sonntag, 29. 9. 91, 10.30 Uhr

Wormatia - FK Pirmasens

Sonntag, 6. 10. 91, 10.30 Uhr

Wormatia - FSV Oggersheim

### Letzte Meldung!

Unserem A-Jugendsspieler **Bernd Siegler**, der am letzten Sonntag beim Spiel in TSG Kaiserslautern so schwer verletzt wurde, geht es den Umständen entsprechend gut.

Es ist mir ein Bedürfnis, mich auch an dieser Stelle für das

Die richtige Adresse in und um Worms



Hannelore Hartenbach

6520 Worms, Am Langen Rech 80

☎ (06241) 87108

**PROSPEKTVERTEILUNG  
& KURIERDIENST**

UNSER GRUNDSATZ: SAUBER, EHRlich, TERMINGERECHT



NACH



BETRACHTET



# Fußballjugend-Rheinmöve-Cup 1991

10./11. 8. 1991



Wormatia-Spieler Björn Miehe erhält einen Pokal als bester Torschütze der D-Jugend



Auch dieser schönen Mutti machte das gelungene Turnier offensichtlich Spaß ▶



E-Jugend Kickers Worms mit Pokal für Platz 2 und Pokalauszeichnung für den besten Torwart

Fotos: K. H. Hesch

E-Jugend TSG Pfeddersheim

Was passiert denn dort oben?



## DANKE...



... möchten wir bei dieser Gelegenheit der Familie Frisch aussprechen. Nahezu bei jedem Heim- oder Auswärtsspiel sind sie als Reporter für den offenen Kanal, Papa, seitens seines Zeichens Rechtsanwalt, auch als Berichterstatter der Wormser Zeitung gelegentlich tätig.



Im Bild erkennen wir Mutti Frisch, Sohn Sebastian und Tochter Sibylle

Für Euer Arrangement danken wir Euch herzlichst.

\* \* \*

... aber auch einem ungenannt gewollten Gönner, der uns bei der Beschaffung eines Telefax-Gerätes (man soll es nicht glauben, wie ein solches Gerät in der heutigen Zeit erforderlich ist) behilflich war.

Unser Verein erfuhr hierdurch eine wesentliche Arbeitserleichterung - auch dafür ein allerherzlichstes **Dankeschön**.

\* \* \*

... und zwar ein ganz „großes Dankeschön“ einem Wormser Ehepaar, das der Wormatia eine großzügige Spende zuteil kommen ließ. Daß wir diesen namhaften Betrag bestens gebrauchen konnten ist sicherlich kein Geheimnis.

Ganz, ganz herzlichen Dank, Familie... !!!

\* \* \*

... gilt an dieser Stelle auch einmal unserer Hausdruckerei Josef Schwab GmbH in der Renzstraße. Der Geschäftsführer, Herr Mager, und Mitarbeiter „freuen“ sich jedesmal, wenn die Wormatia-Redaktion auf den allerletzten Drucker „pünktlich“ die Manuskripte und Druckvorlagen für unsere Stadionzeitung abgeliefert und sie dann Sonderschichten einlegen dürfen. Aber auch in anderer Weise sind wir dem Unternehmen sehr zu Dank verpflichtet, beispielsweise wenn für andere Druckerzeugnisse mal keine Rechnung erfolgt, für eine Mannschaft eine Ballspende bereit liegt und, und, und...

Dem Schwab-Team ein dickes Lob und einfach Danke !!!



*Liebe Freunde und  
Freundinnen der WORMATIA!*



*Unterstützen Sie den VfR Wormatia Worms 08 e.V.  
durch den Kauf einer Dauerkarte!*

*Unsere Geschäftsstelle macht Ihnen ein attraktives  
Angebot!*

*Wählen Sie 06241/75345!*

**Bitte berücksichtigen Sie beim Einkauf und bei  
der Vergabe von Arbeiten unsere Inserenten!**



**WENN'S UM  
SPORT GEHT**

SPORT  
HAUS

**STEIN**

Worms  
(Hauptpost)  
Kämmererstr. 51  
☎ 0 62 41/2 51 33





VfR Wormatia Worms 08 e.V.

## Handball-Abteilung



Mieser Anfang, dann aber eine glasklare und erfreuliche Steigerung - so lassen sich die ersten drei Spiele unserer ersten Mannschaft in der Oberliga Rheinhessen zusammenfassen. „Die Niederlage gegen Bodenheim ist ganz klar auf das Backfischfest zurückzuführen“, hat Coach Heinz Wiegand zu seinem Leidwesen feststellen müssen, freute sich dann aber über die beiden folgenden Siege in Wörrstadt (19:16) und zuletzt daheim gegen den HC Gonsenheim (26:18). „Die Mannschaft hat beide Male sehr

konzentriert gespielt und klar gezeigt, daß sie die Anfangsschlappe wettmachen wollte.“ Lohn der Anstrengung: Die Truppe kletterte auf den dritten Tabellenplatz hinauf. Klar, daß unser Trainer damit voll zufrieden ist. Leistungsträger der Mannschaft und Garanten dafür, daß es derzeit so gut läuft sind Rückraumspieler Ralf Konnermann, der sich im Kreis der „Ersten“ mittlerweile voll etabliert hat, „Antreiber“ und kämpferisches Vorbild Thomas Dechert sowie unser Nachwuchskeeper Christian Heth.

„Er hat sich von Spiel zu Spiel gesteigert“, lobt Wiegand seinen Youngster.

Nicht ganz so gut läuft es im Augenblick bei unserer „Zweiten“ in der Verbandsliga. Die Schützlinge von Dieter Haag schafften zwar einen tollen Anfangserfolg gegen Lokalrivale Leiselheim (18:17), verloren dann aber gegen Büdesheim (15:18) und zuletzt gegen HSV Alzey (8:17), was die ohnehin um den Klassenerhalt kämpfende Mannschaft auf Platz neun zurückfallen ließ.

Keth

## Trainingstermine Saison 91/92

1. Mannschaft	dienstags	19.00 - 20.30 Uhr	BIZ Süd
	donnerstags	20.00 - 21.30 Uhr	Nibelungenschule
2. Mannschaft	donnerstags	20.00 - 21.30 Uhr	Kerschensteiner Schule
	2. Termin in Absprache		
AH-Mannschaft	mittwochs	18.30 - 19.00 Uhr	Nibelungenschule
A-Jugend	donnerstags	18.30 - 19.00 Uhr	Nibelungenschule
B-Jugend	donnerstags	18.30 - 19.00 Uhr	Nibelungenschule
C-Jugend	mittwochs	17.00 - 18.30 Uhr	Nibelungenschule
D-Jugend	mittwochs	17.00 - 18.30 Uhr	Nibelungenschule
E-Jugend + Minis	donnerstags	17.00 - 18.30 Uhr	Nibelungenschule

Vom Herd macht Mama morgen Pause  
bei »Carlo« schmeckt es wie zuhause!

### GASTSTÄTTE CARLO

Inh. C. Esposito

Bebelstraße 13 — Telefon 5 30 79  
6520 Worms / Rhein

Montags Ruhetag



Unsere Gäste verwöhnen wir schon seit Jahren mit unseren **Grill-Spezialitäten**

Wir haben unsere Karte um Köstlichkeiten der griechischen Küche aus dem Backofen und der Kasserolle erweitert.

**D. Nikou**

Adenauerring 6b · 6520 Worms  
Telefon (06241) 278 88

# — Tischtennis-Abteilung —

Im Berichtszeitraum erzielten die einzelnen Mannschaften folgende Ergebnisse:

<b>Wormatia I</b>	gegen	Alsheim/Mettenheim V	5:5
<b>Wormatia II</b>	gegen	WSV Worms III	6:4
<b>Wormatia II</b>	gegen	TGW I	5:5
Olympia Westhofen IV	gegen	<b>Wormatia III</b>	3:6
<b>Wormatia Jugend</b>	gegen	Hassia Bingen	6:4
Alsheim	gegen	<b>Wormatia Schüler</b>	0:6

Wie das obige Ergebnis zeigt, hatte unsere Schülermannschaft bei ihrem allerersten Einsatz in der Verbandsrunde einen tollen Start!

Beim Ranglistendurchgang der Jugend in Pfeddersheim belegte **Sebastian Klapp** den **1. Platz**, **Alexander Rieger** erreichte **Platz 4** bei den Schülern. Beide konnten beim Endranglistendurchgang in Oppenheim nicht an ihre Leistungen anknüpfen und sich vordere Plätze auf Landesebene erspielen.

Die 1. Herrenmannschaft in der Aufstellung **Bader, Dewald** und **Frunzke** gewann ihr erstes Pokalspiel in Offstein mit 5:3.

Die neue Runde ist also zufriedenstellend für alle Mannschaften angelaufen. WB



## Skatklopper und Kegelbrüder

„Ich begreife nicht, wie du mit diesem Burschen Karten spielen kannst. Der mogelt doch schon beim Geben!“

„Mag sein - spielen tut er jedenfalls ehrlich!“

Der Arzt fragt Willi bei der Untersuchung: „Wovon haben Sie denn die vielen blauen Flecken an den Schienbeinen? Spielen Sie Fußball?“

„Nein“, sagt Willi, „aber einer meiner Skatpartner ist Fußballer!“

# KLIPPEL

## Sanitär - Heizung - Klima - GmbH

6520 Worms 15 · Postfach 1654  
 Binger Straße 2-4  
 Fernruf (0 62 41) 72 14  
 Fax (0 62 41) 7 86 78



## — Humor-Ecke —

### Jetzt kommt König Fußball!

„Johann“, fragt Graf Bobby seinen Diener, „wie hat heute Rapid gegen Austria gespielt?“  
„Null zu Null, Herr Graf“,  
„Interessant, wirklich interessant“, nickt der Graf, „und wie stand es zur Halbzeit?“

Warum fahren die Spieler vom Tabellenletzten beim Training auf Fahrrädern herum?

Damit sie sich ans Absteigen gewöhnen!

Der Pfarrer klagt einem alten Mütterchen sein Leid:

„Kein Mensch ist heute in der Kirche! Und der Organist ist auch nicht da! Wer spielt nun eigentlich?“

„HSV gegen Werder!“

Der Vater hat den Liebhaber seiner Tochter ohne viele Umstände mit einem tüchtigen Fußtritt vor die Tür gesetzt.

Am nächsten Tag kommt der junge Mann wieder.

„Wie, Sie wagen es, mein Haus nochmals zu betreten!“ tobt der Vater.

„Verzeihen Sie“, sagt der junge Mann, „ich wollte nur fragen, ob

Sie nicht unserem Fußballverein beitreten wollen!“

### Trimmt euch, Freunde

„Du mußt mehr Sport treiben, Irma! Denk mal an unsere Vorfahren, die waren alle kräftig, widerstandsfähig und gesund.“

„Na und?“ sagt Irma ungerührt, „trotzdem lebt kein einziger mehr.“

Die Skatspielerin wird durch Kaiserschnitt entbunden.

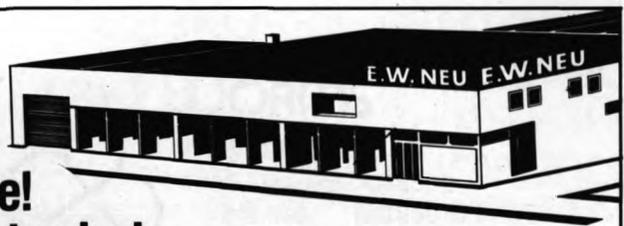
„Zählen Sie bitte langsam!“ sagt der Arzt vor der Narkose.

Die Patientin zählt: „18, 20, zwei, null, vier, sieben, passe!“

Als sie nach der Entbindung die Augen wieder aufschlägt, lächelt der Arzt: „Sie hätten ruhig noch weiter reizen können: Es waren zwei Buben drin!“

**Wir beraten,  
führen vor,  
weisen ein,  
leisten Service!  
Ständige Tiefpreise!**

Fachhandel  
für Industrie und Handwerk



### E. W. NEU GmbH

Werkzeuge · Maschinen · Schweißtechnik · CNC · Dreh- u. Fräsmaschinen  
Hebezeuge · Betriebseinrichtungen · Kompressoren · Transportgeräte

Worms

Cornelius-Heyl-Str. 58  
Tel. (06241) 63 11

Speyer

Wormser Landstr. 257  
Tel. (06232) 3 40 43

# M

## Mannheimer

### Ein guter Name

Mannheimer Versicherungen.

Als leistungsstarker Versicherer besitzt die Mannheimer das Vertrauen von Industrie, Handel, Gewerbe und privaten Kunden. Und dies seit über 110 Jahren.

Die individuelle Betreuung unserer Kunden sowie unsere interessante Servicepalette haben mit zum guten Namen der Mannheimer beigetragen.

Überzeugen Sie sich doch einmal.

Informationen bei:

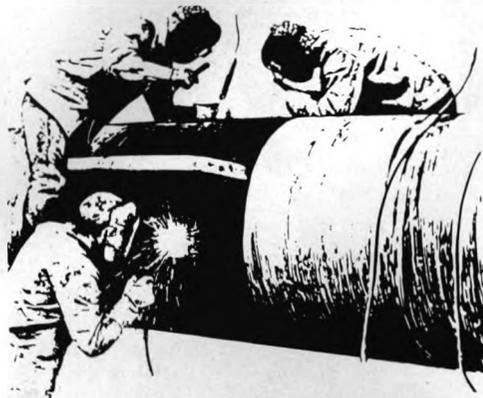
**Generalagentur Hans-Günter Minrath**

Neumarkt 12 · 6520 Worms

Telefon: 062 41/63 89 · privat: 062 41/3 36 16

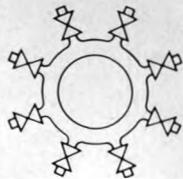


**erdgas kann viel.  
Zum Beispiel unsere Energieversorgung  
sichern helfen.**



Die deutsche Gaswirtschaft verfügt über ein eigenes starkes Energiepolster: 25 – 30 % des Erdgasbedarfs können bis über das Jahr 2000 hinaus durch einheimische Vorkommen gedeckt werden. Hinzu kommen die Erdgasimporte aus den Nachbarländern Niederlande und Norwegen. Zusammen mit der inländischen Förderung machen sie ca. 80 % der gesamten Erdgasdarbietung aus. Den Rest liefert die Sowjetunion. Langfristige Verträge mit den Handelspartnern bieten die Gewähr, daß die Erdgasversorgung für Generationen gesichert ist.

**Erdgas –  
ein Eckpfeiler  
unserer Energieversorgung**



**STADTWERKE  WORMS**

Die Fachleute für Ihre Energieversorgung  
6520 Worms, Klosterstraße 16, Tel. 06241/8580  
Kundenberatung Heizung – Sanitär Tel. 858571  
Ausstellungsraum am Hauptbahnhof Tel. 858575

**STARTEN Sie sicher mit uns!...**  
mit einer Hochleistungsbatterie von  
**ZEPPELIN**

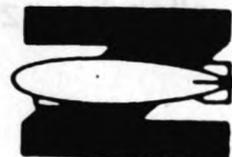
für Pkw, Lkw, Motorräder, Ackerschlepper usw.

Wartungsfrei nach DIN, 2 Jahre Vollgarantie  
Preisbeispiele, inkl. MwSt., gefüllt und geladen

- 58 827 12 Volt 88 Ah (Mercedes) ..... **DM 155.-**
- 53 646 12 Volt 36 Ah (VW-Baureihe) ..... **DM 71.-**
- 53 653 12 Volt 36 Ah (Opel-Baureihe) ..... **DM 73.-**
- 54 459 12 Volt 44 Ah (Opel-Baureihe) ..... **DM 79.-**
- 54 317 12 Volt 43 Ah (Ford-Baureihe) ..... **DM 86.-**

— Weitere Preise und Informationen auf Anfrage —

**ZEPPELIN**  
METALLWERKE GMBH



Handels- und Servicebereich Baumaschinen  
**6710 Frankenthal - Zeppelinstraße**  
**Telefon 0 62 33 / 7 70 30**



# NACH DEM STUDIUM... DIE KARRIERE!

Wenn Sie Zukunftspläne schmieden, ist das ein guter Anlaß für ein Gespräch mit uns. Wir beraten Sie in allen finanziellen Fragen

und stehen Ihnen mit einem umfassenden Angebot an Finanzdienstleistungen zur Verfügung. Wenn's um Geld geht, können wir viel für Sie tun.

Sparkasse Worms 